

Note : lire attentivement les présentes instructions et les conserver pour toute consultation ultérieure.

Caractéristiques techniques :

Modèle	Puissance	Lumens	Kelvins	Tension	Classe	Étanchéité	Dimensions
LG09G-180T-8	8W	560Lm	4000k	220 - 240V~	2	IP54	180x98.5x42mm
LG09G-210T-14	14W	980Lm	4000k	220 - 240V~	2	IP54	210x105x42mm

- LED SMD
- Classe 2
- Câble préconisé : H05RN-F 2x0,75mm²
- Accessoires inclus : fixations (vis et chevilles)

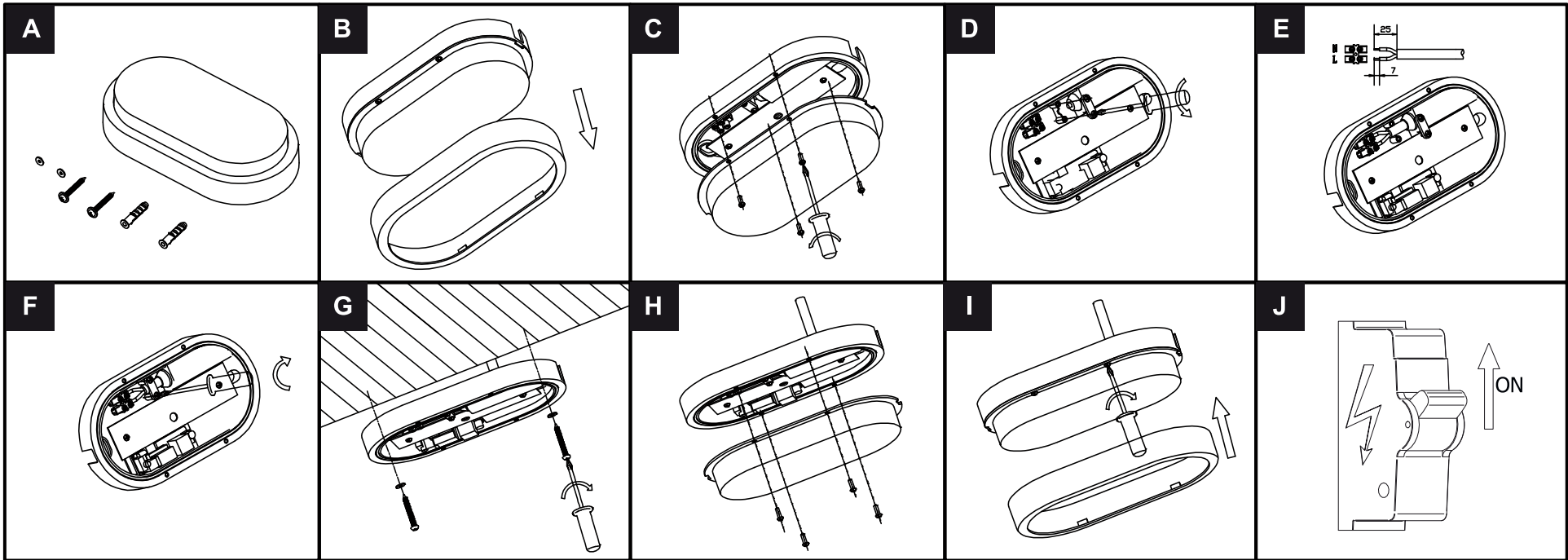
Instructions de sécurité

- A - Coupez l'alimentation électrique avant toute intervention.
B - Vérifiez que le câble d'alimentation correspond bien aux normes en vigueur.
C - Le hublot doit être mis en fonctionnement seulement après avoir remplacé la vasque.

1. Installation

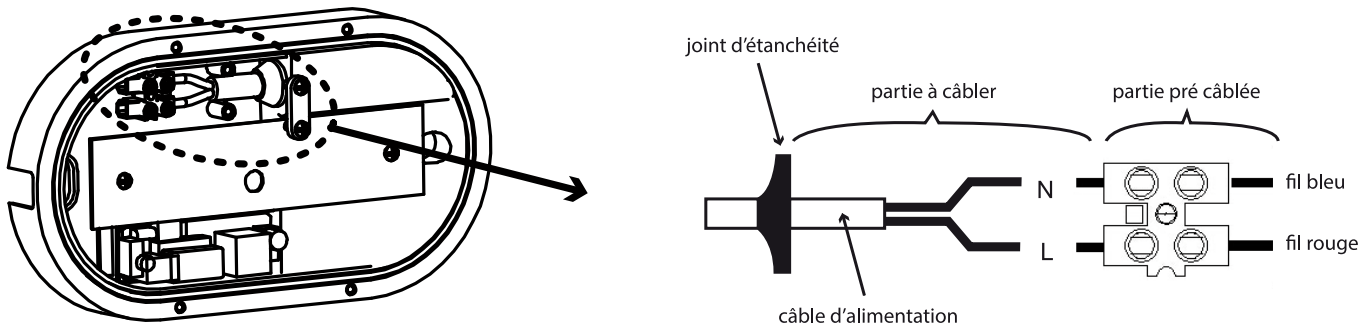
Il convient de tenir compte de l'emplacement du câble d'alimentation et de l'entrée du câble dans le hublot lors du choix de l'emplacement du produit.

- A. Préparez votre hublot avec les accessoires de fixation inclus : vis et chevilles.
B. Détachez le cadre du hublot en le déclipant par l'arrière du produit.
C. Dévissez les quatre vis pour détacher la vasque et maintenir la partie supérieur.
D. Dévissez le serre-câble pour pouvoir insérer le câble de connexion.
E. Insérez le câble par le joint d'étanchéité et par le serre-câble et procédez au câblage.
F. Resserrez le serre-câble.
G. Présentez le support du hublot à l'endroit souhaité puis repérez les trous de fixation sur le mur. Percez à l'aide d'une perceuse et d'un foret adapté.
Insérez les chevilles fournies (ou autres chevilles si inadaptées à votre support). Placez le hublot contre le mur puis le visser aux emplacements prévus.
H. Remplacez la vasque et vissez les quatre vis.
I. Clipsez le cadre du hublot pour finaliser le montage.
J. Vous pouvez maintenant mettre en marche votre hublot.



2. Câblage

Coupez l'alimentation électrique avant de commencer l'installation. Câble d'alimentation préconisé : H05RN-F 2x0,75mm².



3. Consignes de sécurité

- A. Vérifiez si le branchement du câble électrique est sécurisé et correct avant installation.
B. Ne pas utiliser la lampe si la protection est endommagée.

4. Entretien

L'installation et l'entretien ne doivent être effectués que par un électricien qualifié. Coupez l'alimentation avant tout travail d'entretien.
Montez et démontez la lampe conformément aux instructions mentionnées ci-dessus.
La source lumineuse de ce luminaire n'est pas remplaçable ; lorsque la source lumineuse est en fin de vie, le luminaire entier doit être remplacé.

ES

INSTRUCCIONES DE USO DEL PLAFÓN LED IP54 OVALO

Nota: lea atentamente estas instrucciones y guarde el manual para poder consultarlo en caso necesario.

Características técnicas:

Modelo	Potencia	Lúmenes	Kelvins	Tensión	Clase	Estanqueidad	Dimensiones
LG09G-180T-8	8W	560Lm	4000k	220 - 240V~	2	IP54	180x98.5x42mm
LG09G-210T-14	14W	980Lm	4000k	220 - 240V~	2	IP54	210x105x42mm

- LED SMD
- Clase 2
- Cable recomendado: H05RN-F 2x0,75 mm²
- Accesorios incluidos: fijaciones (tornillos y tacos)

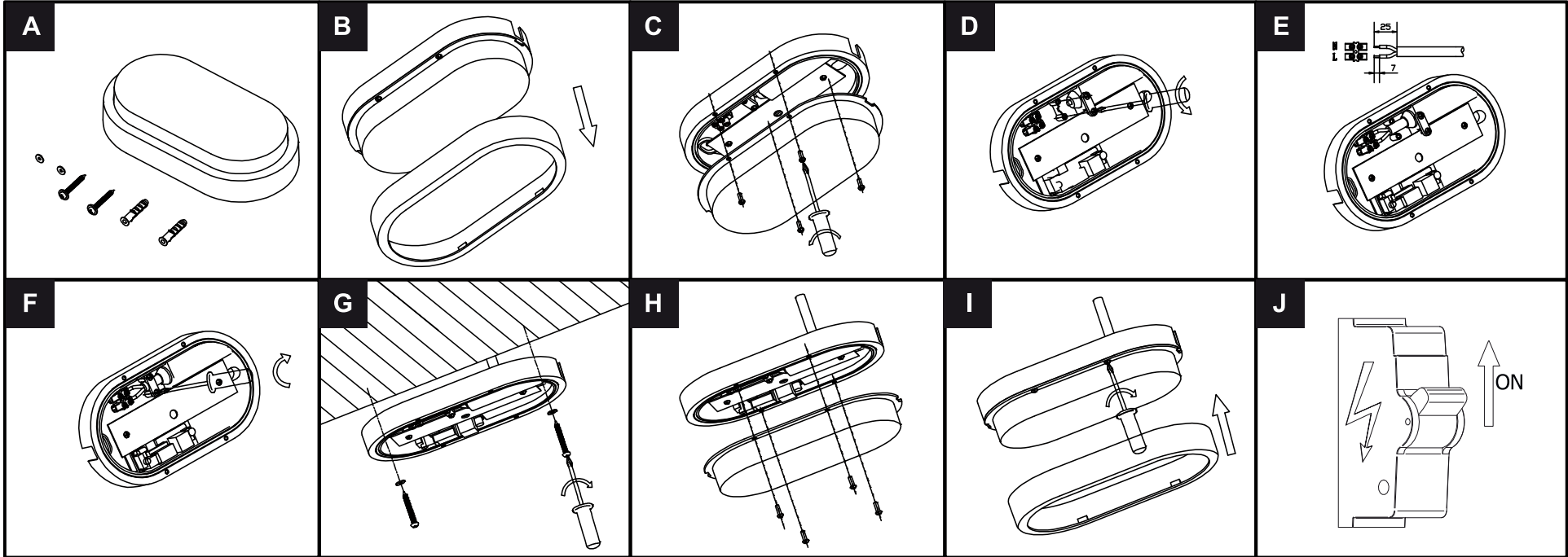
Instrucciones de seguridad

- A - Corte la alimentación eléctrica antes de cualquier intervención.
B - Asegúrese de que el cable de alimentación se corresponda con las normas vigentes.
C - El plafón solo debe ponerse en funcionamiento después de fijar la pieza de vidrio.

1. Instalación

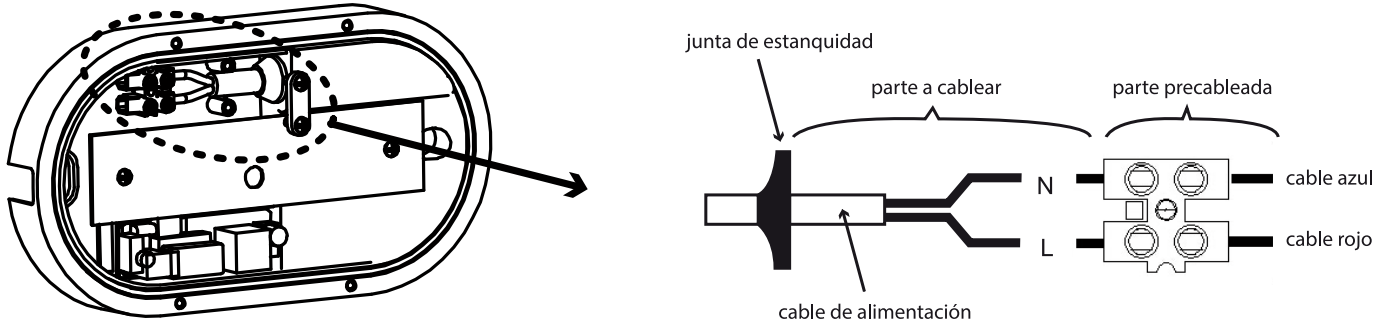
Es necesario tener en cuenta la ubicación del cable de alimentación y de la entrada del cable en el plafón al elegir el lugar de instalación del producto.

- A. Prepare el plafón con los accesorios de fijación incluidos: tornillos y tacos.
B. Quite el marco del plafón soltándolo por la parte posterior del producto.
C. Desenrosque los cuatro tornillos para liberar la pieza de vidrio y mantener la parte superior.
D. Desenrosque el prensaestopas para poder introducir el cable de conexión.
E. Introduzca el cable por la junta de estanqueidad y el prensaestopas y realice el cableado.
F. Apriete el prensaestopas.
G. Presente el soporte del plafón en el lugar de instalación y marque la posición de los agujeros de fijación en la pared.
Taladre los agujeros con una taladradora y una broca apropiada.
Inserte los tacos suministrados (u otros si no son adecuados para su soporte). Coloque el plafón contra la pared y atorníllelo en la ubicación prevista.
H. Coloque la pieza de vidrio y atornille los cuatro tornillos.
I. Encaje el marco del plafón para terminar el montaje.
J. Ya puede encender el plafón.



2. Cableado

Corte la alimentación eléctrica antes de empezar la instalación. Cable de alimentación recomendado: H05RN-F 2x0,75 mm².



3. Instrucciones de seguridad

- A. Compruebe que la conexión del cable eléctrico sea correcta y segura antes de la instalación.
B. No use la lámpara si la protección está dañada

4. Mantenimiento

La instalación y mantenimiento solo deben ser realizadas por un electricista cualificado.
Corte la alimentación eléctrica antes de llevar a cabo cualquier trabajo de mantenimiento.
Monte y desmonte la lámpara según las instrucciones que se acaban de indicar.
La fuente luminosa de esta lámpara no es reemplazable: al llegar al final de su vida útil, se debe sustituir la lámpara entera.

Nota: ler atentamente as presentes instruções e conservá-las para qualquer consulta posterior.

Características técnicas:

Modelo	Potência	Lúmens	Kelvins	Tensão	Classe	Estanqueidade	Dimensões
LG09G-180T-8	8W	560Lm	4000k	220 - 240V~	2	IP54	180x98.5x42mm
LG09G-210T-14	14W	980Lm	4000k	220 - 240V~	2	IP54	210x105x42mm

- LED SMD
- Classe 2
- Cabo preconizado: H05RN-F 2x0,75mm²
- Acessórios incluídos: fixações (parafusos e buchas)

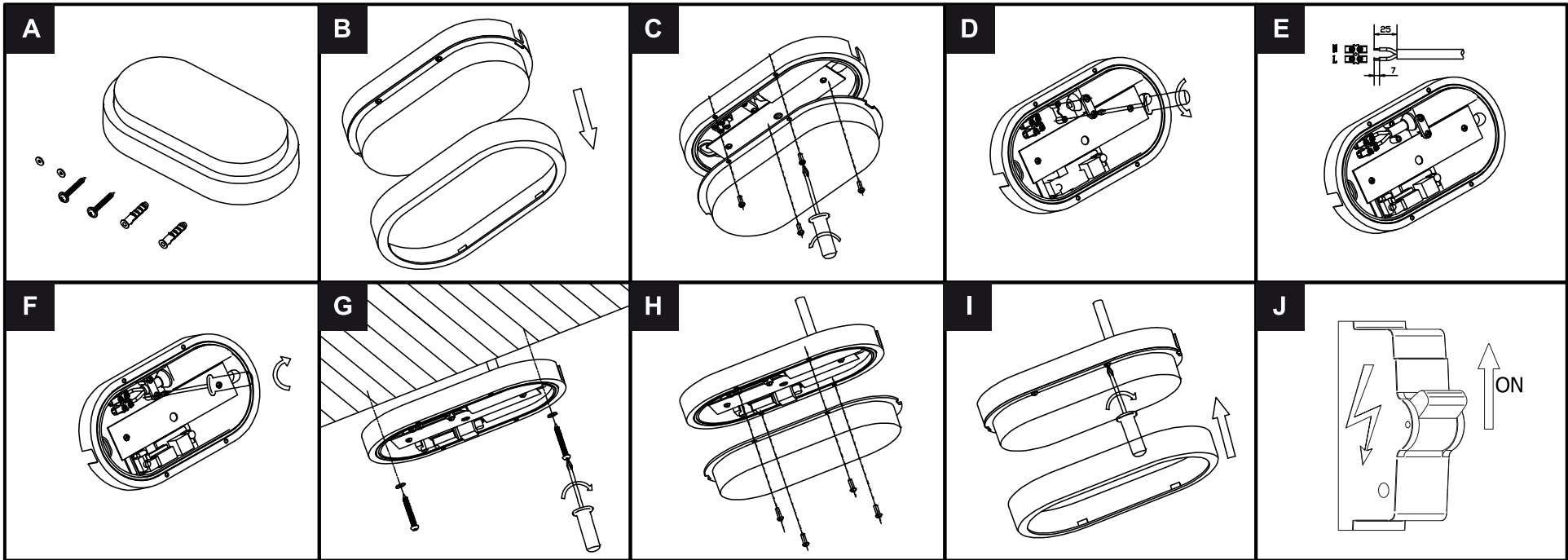
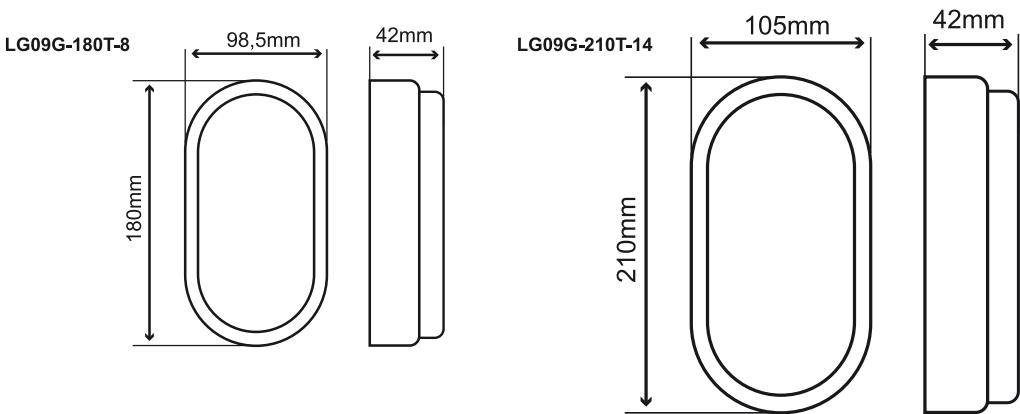
Instruções de segurança

- A - Cortar a alimentação elétrica antes de qualquer intervenção.
B - Verificar se o cabo de alimentação está em conformidade com as normas em vigor.
C - O aplique só deve ser colocado em funcionamento após a colocação da cobertura em vidro.

1. Instalação

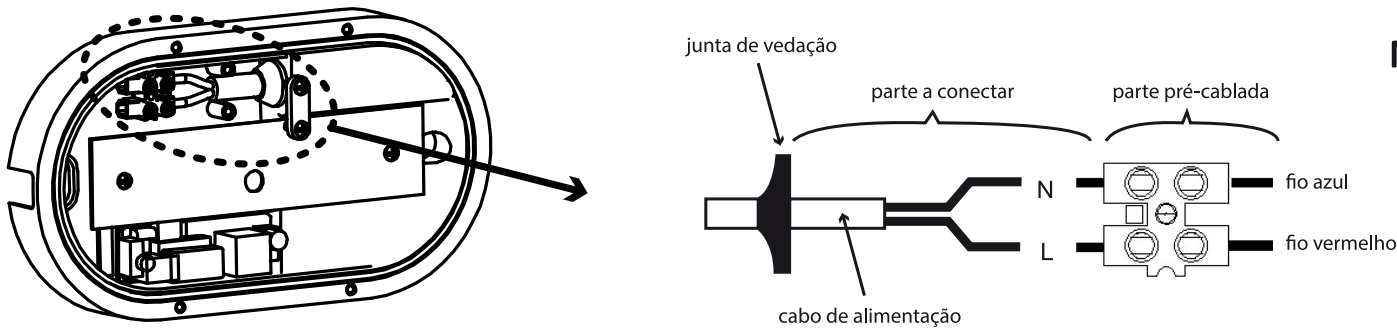
Convém ter em conta a localização do cabo de alimentação e da entrada do cabo no aplique no momento de optar pelo local de instalação do produto.

- A. Preparar o seu aplique com os acessórios de fixação incluídos: parafusos e buchas.
B. Retirar a moldura do aplique desencaixando-a pela parte de trás do produto.
C. Desapertar os quatro parafusos para retirar a cobertura de vidro e manter a parte superior.
D. Desapertar a braçadeira para poder inserir o cabo de conexão.
E. Inserir o cabo através da junta de vedação e a braçadeira e proceder à cablagem.
F. Apertar a braçadeira.
G. Apresentar o suporte do aplique no local pretendido e assinalar os orifícios de fixação na parede. Furar com um berbequim e uma broca adequada.
H. Inserir as buchas fornecidas (ou outras buchas caso não estejam adaptadas ao seu suporte). Colocar o aplique contra a parede e aparafusá-lo nos lugares previstos.
I. Encaixar a moldura do aplique para finalizar a montagem.
J. Agora pode colocar em funcionamento o seu aplique.



2. Cablagem

Cortar a alimentação elétrica antes de iniciar a instalação. Cabo de alimentação preconizado: H05RN-F 2x0,75mm².



3. Instruções de segurança

- A. Verificar se a ligação do cabo elétrico está protegida e correta antes da instalação.
B. Não usar a lâmpada se a proteção estiver danificada.

4. Manutenção

A instalação e a manutenção só devem ser efetuadas por um eletricista qualificado. Cortar a alimentação antes de qualquer trabalho de manutenção.
Montar e desmontar a lâmpada de acordo com as instruções acima mencionadas.
A fonte luminosa desta luminária não é substituível; quando a fonte luminosa alcança o final da sua vida útil, a luminária por inteiro deve ser substituída.

EN

IP54 FLUSH LIGHT USER INSTRUCTIONS OVAL

Note: read these instructions carefully and keep them for future use.

Specifications:

Model	Power	Lumens	Kelvins	Voltage	Class	Leak tightness	Size
LG09G-180T-8	8W	560Lm	4000k	220 - 240V~	2	IP54	180x98.5x42mm
LG09G-210T-14	14W	980Lm	4000k	220 - 240V~	2	IP54	210x105x42mm

- SMD LED
- Class 2
- Recommended cable H05RN-F 2x0.75mm²
- Included accessories: fixings (screws and anchors)

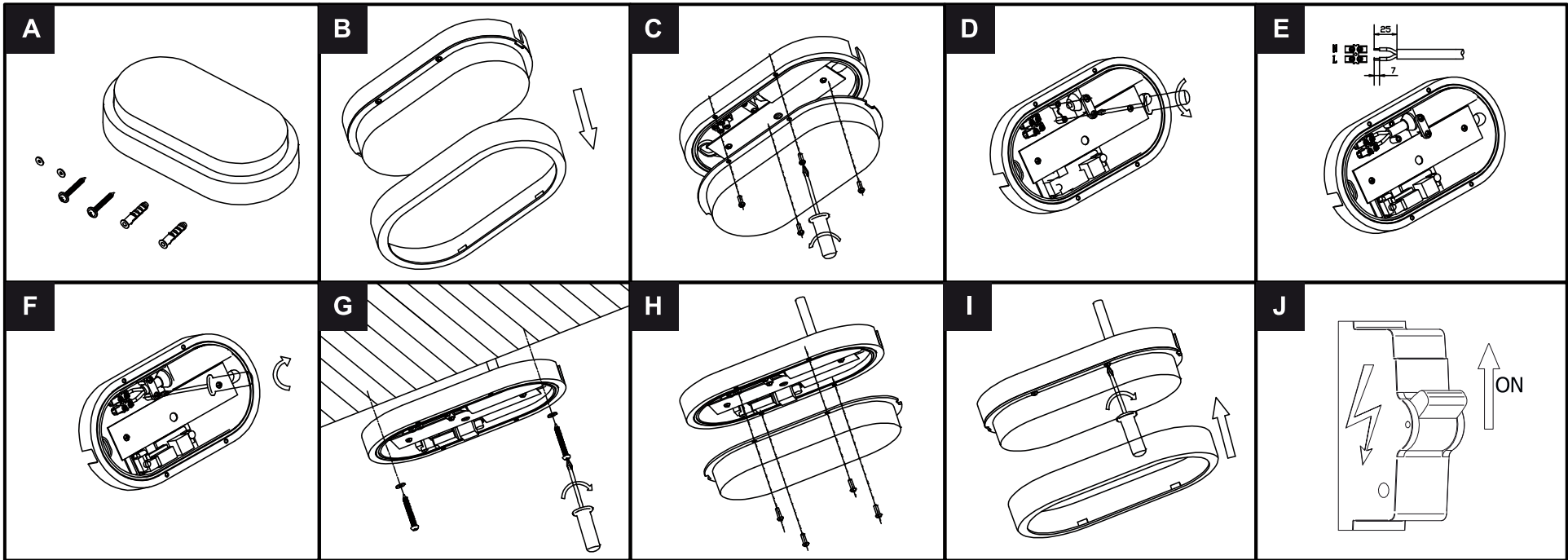
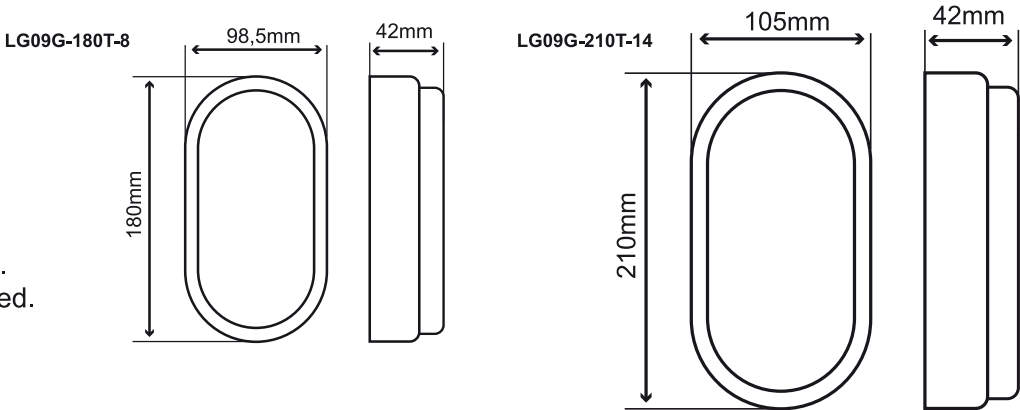
Safety instructions

- A - Cut the mains power supply before any work.
B - Check that the power supply cable is suitable for applicable standards.
C - The flush light must only be powered on once its cover has been refitted.

1. Installation

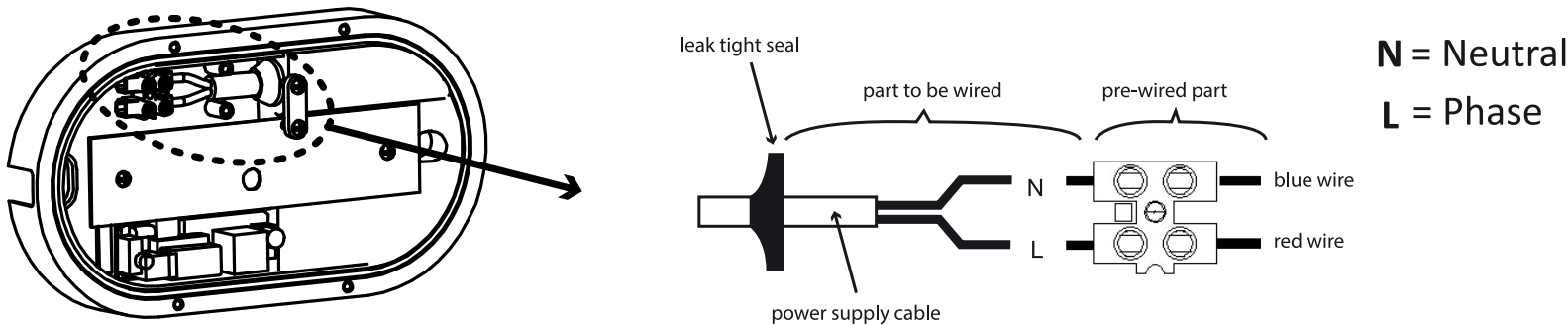
Take the location of the power supply cable and cable entry into the flush light into account when selecting the product location.

- A. Prepare your flush light and the included fixing accessories: screws and anchors.
B. Remove the frame from the flush light by unclipping it from the back of the product.
C. Unscrew the four screws to remove the bowl and hold the upper part.
D. Unscrew the cable clamp to be able to insert the connection cable.
E. Insert the cable through the leak tight seal and through the cable clamp, then connect the wires.
F. Tighten the cable clamp.
G. Position the flush light at the required location and then mark the fixing holes on the wall. Drill using a suitable drill and drill bit.
Insert the supplied anchors (or other anchors if they are not adapted to your support). Position the flush light against the wall and then screw in place.
H. Refit the bowl and screw the four screws.
I. Clip the flush light frame to complete the assembly.
J. You can now power on your flush light.



2. Wiring

Cut the mains power supply before starting any work. Recommended power supply cable: H05RN-F 2x0,75mm².



3. Safety instructions

- A. Check that the electric wire connection is safe and correct before installing.
B. Do not use the light if the protection is damaged.

4. Maintenance

The electric installation should only be carried out by a qualified electrician. Cut the power supply before any maintenance work.
Assemble and dismantle the light as indicated in the instructions given above.
The light source on this light is not replaceable: when the light source reaches the end of its service life, the entire appliance must be replaced.

Opmerking: lees deze instructies zorgvuldig door en bewaar ze voor toekomstig gebruik.

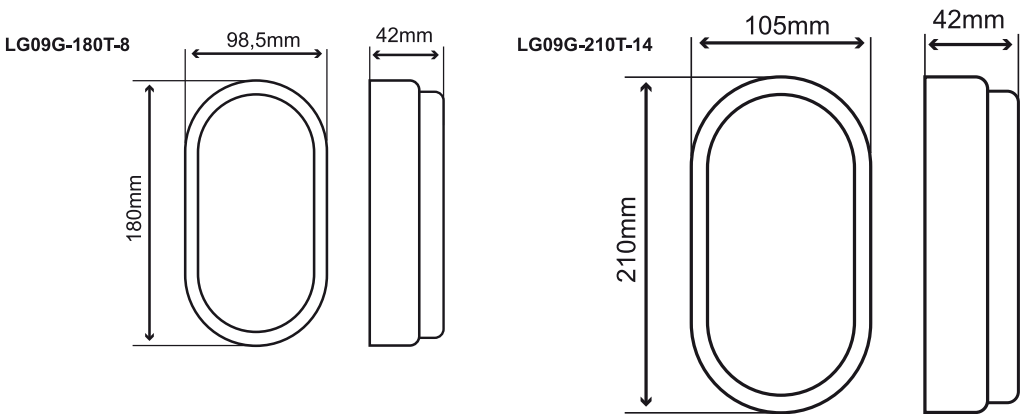
Technische eigenschappen:

Model	Vermogen	Lumen	Kelvin	Spanning	Klasse	Waterdichtheid	Afmetingen
LG09G-180T-8	8W	560Lm	4000k	220 - 240V~	2	IP54	180x98.5x42mm
LG09G-210T-14	14W	980Lm	4000k	220 - 240V~	2	IP54	210x105x42mm

- LED SMD
- Klasse 2
- Aanbevolen kabel: H05RN-F 2 x 0,75 mm²
- Inbegrepen accessoires: bevestigingsmiddelen (schroeven en pluggen)

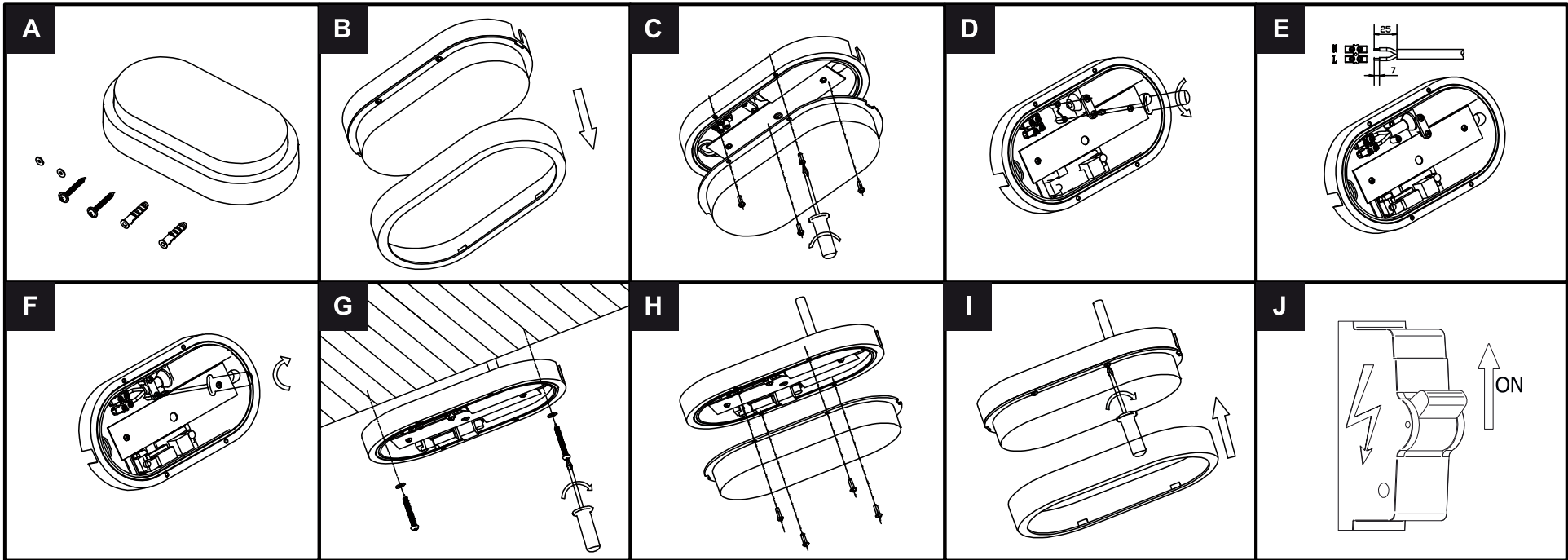
Veiligheidsinstructies

- A- Schakel de voeding uit vóór elke interventie.
- B- Controleer of de stroomkabel voldoet aan de geldende normen.
- C- De Hublot-wandlamp mag enkel worden ingeschakeld nadat de behuizing is geplaatst.



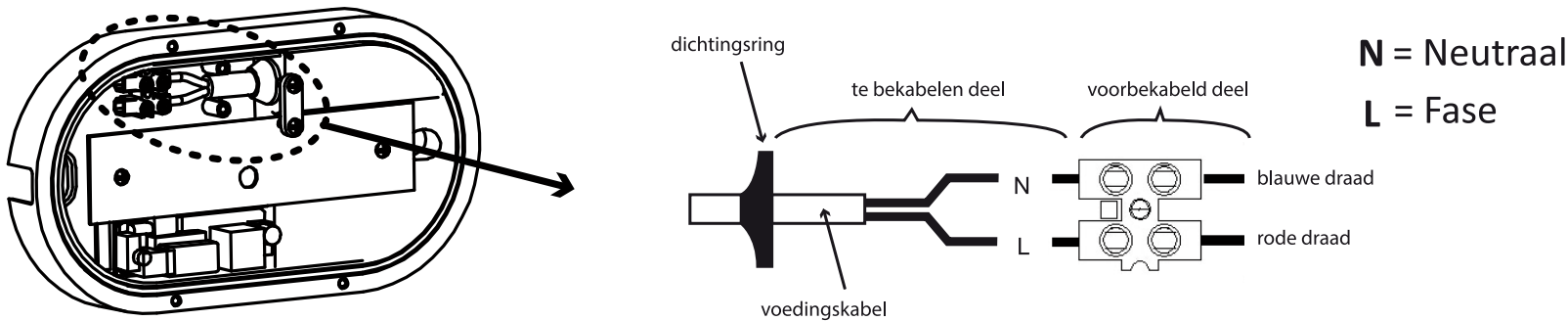
1. Installatie

- I Hou rekening met de stroomkabel en de kabelinvoer in de Hublot-wandlamp bij het kiezen van de plaats van het product.
- A. Maak uw wandlamp klaar met de meegeleverde bevestigingsaccessoires: schroeven en pluggen.
 - B. Maak de buitenring los van de Hublot-wandlamp door los te klikken langs de achterkant van het product.
 - C. Draai de vier schroeven los om de behuizing los te maken, terwijl het bovenste deel wordt vastgehouden.
 - D. Schroef de kabelklem los om de kabel te kunnen aansluiten.
 - E. Steek de kabel door de dichtingsring en de kabelklem en ga verder met de bekabeling.
 - F. Draai de kabelklem vast.
 - G. Plaats de beugel op de gewenste locatie en markeer de montagegaten op de muur. Maak de gaten met een boormachine en een geschikte boor. Plaats de meegeleverde pluggen (of andere pluggen indien niet geschikt voor uw beugel). Houd de wandlamp tegen de muur en schroef die vast op de voorziene plaats.
 - H. Plaats de behuizing terug en draai de vier schroeven vast.
 - I. Klik de buitenring van de wandlamp vast om de montage te voltooien.
 - J. U kunt nu uw Hublot-wandlamp inschakelen.



2. Bekabeling

Schakel de voeding uit vóór elke interventie. Aanbevolen voedingskabel: H05RN-F 2 x 0,75 mm².



3. Veiligheidsaanwijzingen

- A. Controleer vóór de installatie of de elektrische kabel goed is aangesloten.
- B. Gebruik de Hublot-wandlamp niet als de bescherming beschadigd is.

4. Onderhoud

De installatie en het onderhoud mogen alleen worden uitgevoerd door een gekwalificeerde elektricien. Schakel de stroomtoevoer uit voor alle onderhoudswerkzaamheden. Monteer en demonteer de lamp volgens bovenstaande instructies. De lichtbron van deze lamp is niet vervangbaar; wanneer de lichtbron niet meer werkt, moet de volledige lamp vervangen worden.

Uwaga: przeczytać uważnie niniejszą instrukcję i zachować ją do późniejszego wglądu.

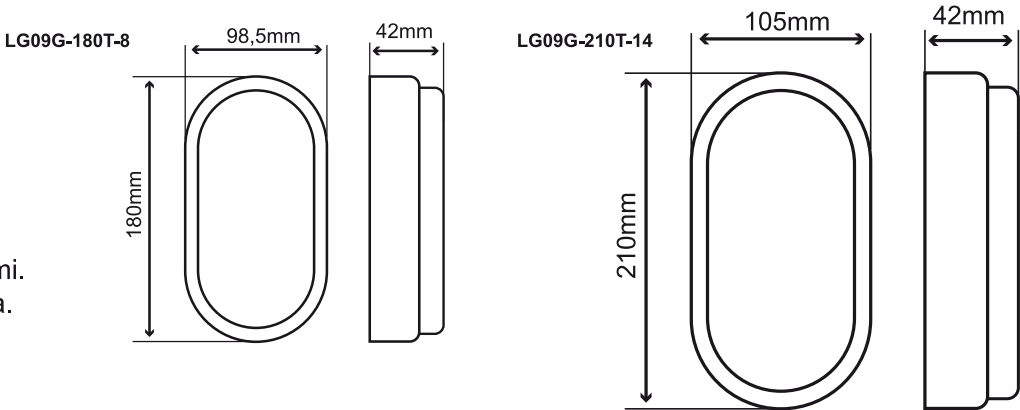
Dane techniczne:

Model	Moc	Lumeny	Kelwiny	Napięcie	Klasa	Szczelność	Wymiary
LG09G-180T-8	8W	560Lm	4000k	220 - 240V~	2	IP54	180x98.5x42mm
LG09G-210T-14	14W	980Lm	4000k	220 - 240V~	2	IP54	210x105x42mm

- LED SMD
- Klasa 2
- Zalecany kabel: H05RN-F 2x0,75 mm²
- Akcesoria w zestawie: mocowanie (wkręty i kołki)

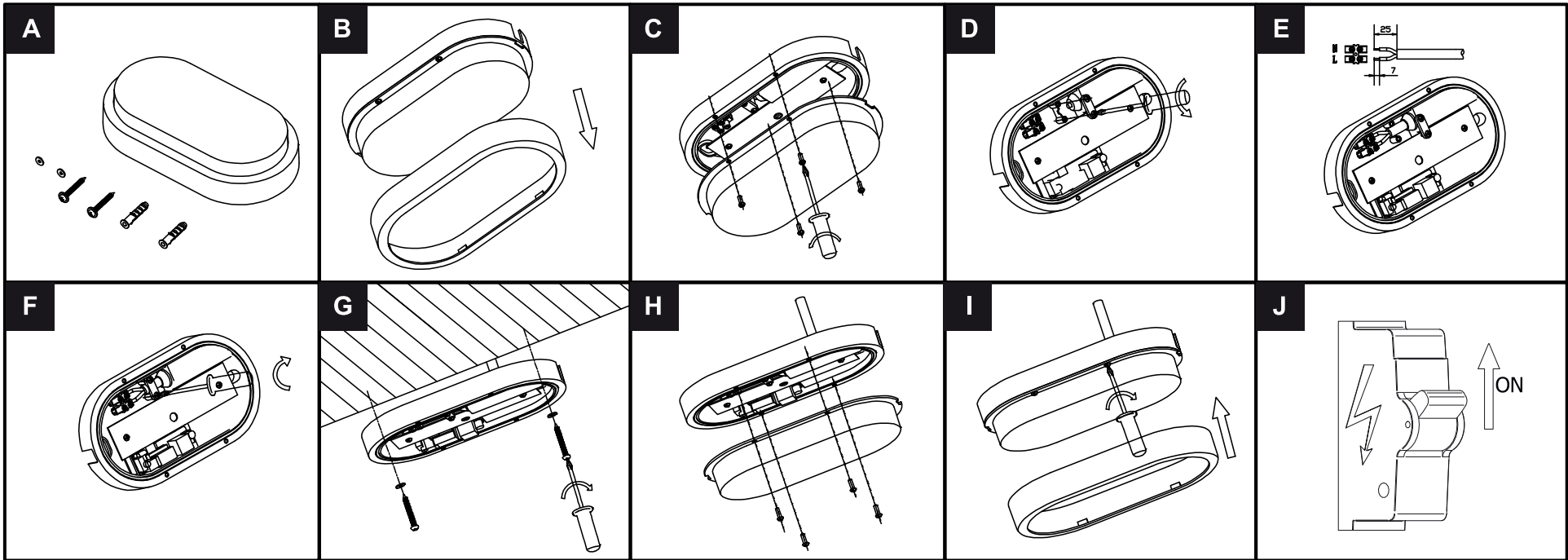
Instrukcje bezpieczeństwa

- A - Przed każdą czynnością należy odłączyć zasilanie elektryczne.
B - Sprawdzić, czy kabel zasilający jest zgodny z obowiązującymi normami.
C - Lampa natynkowa może zostać włączona dopiero po założeniu klosza.



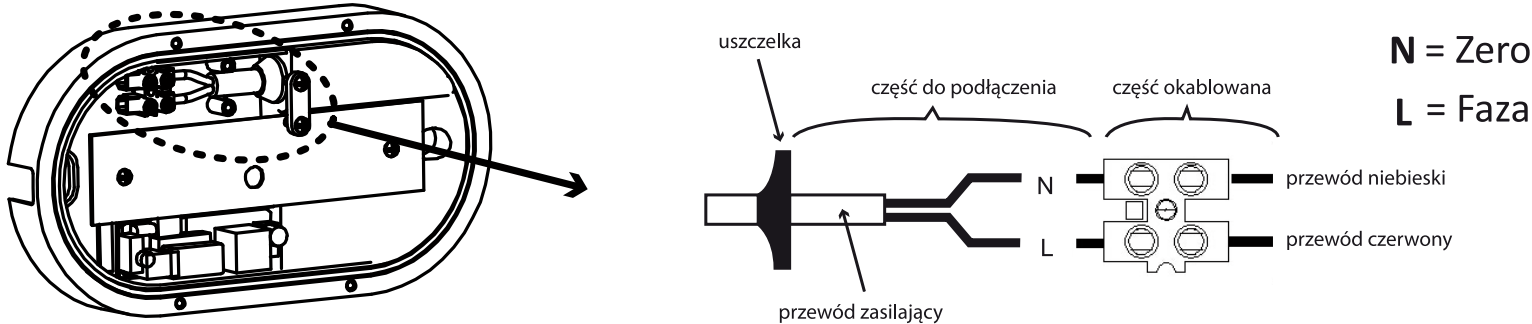
1. Instalacja

- Należy uwzględnić usytuowanie kabla zasilającego oraz wejścia kabla do lampy natynkowej przy wyborze miejsca instalacji produktu.
- A. Przygotuj lampę natynkową oraz dołączone akcesoria mocujące: wkręty i kołki.
B. Odczep ramkę lampy natynkowej wypinając ją z tyłu urządzenia.
C. Odkręć cztery śruby, aby zdjąć klosz i przytrzymać górną część.
D. Odkręć zacisk kablowy, aby wsunąć do środka kabel połączeniowy.
E. Przelóż kabel przez uszczelkę i zacisk kablowy, a następnie przystąp do podłączenia.
F. Dokręć zacisk kablowy.
G. Przyłóż wspornik lampy natynkowej w miejscu montażu, aby zaznaczyć otwory montażowe na ścianie. Wywierć za pomocą wiertarki i dopasowanego wiertła.
Włóż dołączone kołki (lub inne, jeżeli te nie są odpowiednie do ściany). Przyłóż lampę natynkową do ściany, a następnie przykręć w wyznaczonych miejscach.
H. Załóż klosz i dokręć cztery śruby.
I. Wepnij ramkę lampy natynkowej, aby zakończyć montaż.
J. Możesz teraz włączyć lampę natynkową.



2. Okablowanie

Przed rozpoczęciem instalacji wyłącz zasilanie elektryczne. Zalecany kabel zasilający: H05RN-F 2x0,75 mm².



3. Przepisy bezpieczeństwa

- A. Przed instalacją sprawdź, czy podłączenie kabla elektrycznego jest zabezpieczone i prawidłowe.
B. Nie używać lampy jeżeli zabezpieczenie jest uszkodzone.

4. Konserwacja

Instalacja i konserwacja powinny być wykonywane wyłącznie przez wykwalifikowanego elektryka. Odłącz zasilanie przed każdą czynnością konserwacyjną. Montuj i demontuj lampę zgodnie z powyższymi wskazówkami. Źródło światła tej oprawy oświetleniowej nie podlega wymianie; jeżeli źródło oświetlenia przestanie działać, należy wymienić całą oprawę oświetleniową.